

「第 22 回韓中日地方政府交流会議」開催計画

1 行事の概要

○ 期間:2021 年 11 月 4(木)~11 月 5 日(金) ○ 場所:フォーシーズンズホテル・ソウル(ソウル市鐘路区) ○ 主催:大韓民国市道知事協議会 ○ 協力:中国人民対外友好協会、(一財)自治体国際化協会 ○ 後援:全国市長郡守区庁長協議会 ○ 参加対象:韓中日 3 か国における自治体の長、関係公務員、関連機関等 ○ 会議の主題:ポストコロナ時代をリードする韓中日地方政府の努力

◆ ポストコロナ時代において地域経済を活性化させるための施策、地方主導型感染症対応システムの構築事例を中心に発表

◆ 進行方法:オンライン・オフラインの同時並行(ハイブリッド方式)

◆ 1 日目(11 月 4 日):開会式、基調講演、主題発表と討論、次回開催地の紹介

- オフライン:協議会長、自治体長、基調講演、パネルなど約 50 人が現地出席

※ 韓国(韓中日地方政府会議開催経験のある市・道など)、中国・日本(中国/日本大使館、韓国にある中国・日本の自治体事務所など)が現地にて出席

- オンライン:韓中日地方公務員など一般参加者は Youtube で参加

👉 1 日目 オンラインプラットフォーム

◆ 中国・日本の発表・討論者:Zoom オンラインビデオ会議システムを利用

◆ 中国・日本の一般参加者:Youtube などリアルタイムライブ配信システムを利用

◆ 2 日目(11 月 5 日):韓中日自治体交流の広場

- 韓日、韓中、中日の自治体間において 1:1 非公開 Zoom ビデオ会議により実施

○ 公式言語:韓国語、日本語、中国語(3 か国語の同時通訳で進行)

2

タイムテーブル(案)

区分	時間			内容	備考
	韓国・日本	中国	所要時間		
1 日 目	14:00～14:05	13:00～ 13:05	5分	開会・行事のご案内	司会者
	14:05～14:10	13:05～ 13:10	5分	開会の挨拶 ▶市道知事協議会長	現地、ライブ配信、 事前録画から選 択
	14:10～14:20	13:10～ 13:20	10分	祝辞 ▶中国人民対外友好協会 ▶日本 CLAIR 理事長	ライブ配信、事前録画か ら選択
	14:20～14:30	13:20～ 13:30	10分	現地にて文化行事 or 記念映像	
	14:30～15:20	13:30～ 14:20	50分	基調講演 ▶韓国の著名人	現地、ライブ配信、 事前録画から選 択
	15:20～15:30	14:20～ 14:30	10分	休憩	
	15:30～16:50	14:30～ 15:50	80分	主題発表 ▶座長：韓国側の参加者 ▶韓国の自治体長・副自治体長 2名 ▶中国の自治体長・副自治体長 2名 ▶日本の自治体長・副自治体長 2名	現地：韓国の発表者ライ ブ配信：中日の発表者 計6人が10ずつ発表 20分総合討論
	16:50～17:00	15:50～ 16:00	10分	次回開催地のご紹介 ▶次回の中国の開催自治体長の挨拶、広報映像	ライブ配信、事前録画か ら選択
	17:00～17:05	16:00～ 16:05	5分	閉会の挨拶 ▶事務総長	
	17:05～17:25	16:05～ 16:25	20分	現地にて文化行事 or 記念映像	
17:25～17:30	16:25～ 16:30	5分	閉会宣言	司会者	
2 日 目	14:00～14:50	13:00～ 13:50	50分	交流の広場 ①	各セッションにつき3つ のビデオ会議室を運営 参加自治体の数に応じ て時間を調整
	15:00～15:50	14:00～ 14:50	50分	交流の広場 ②	
	16:00～16:50	15:00～ 15:50	50分	交流の広場 ③	
	17:00～17:50	16:00～ 16:50	50分	交流の広場 ④	

□ 1 日目:11 月 4 日(木) ▶ オフライン(現地)とオンラインを同時並行(ハイブリッド方式)

○ 開会式

- ◆ 開会の挨拶:市道知事協議会長 ◆ 祝辞:中国人民対外友好協会長、日本自治体国際化協会理事長(ライブ配信または事前録画) ◆ 記念映像:韓中日自治体の協力関係についての映像を上映予定

○ 基調講演:韓国の著名人に依頼

- ◆ 講演の主題(例):ポストコロナ時代における韓中日自治体の文化交流に関する展望

○ 主題発表

- ◆ 座長:韓国側からの参加者 ◆ 発表者:6名(韓中日自治体長・副自治体長、各2名) ◆ 主題:ポストコロナ時代において地域経済を活性化させるための施策、地方主導型感染症対応システムの構築事例 ◆ 進行:計6名が10分ずつ発表した後、座長が討論を進行

(※韓国の発表者:現地にて出席/中日の発表者:ライブ配信で参加)

○ 閉会式

- ◆ 次回開催地の紹介:中国の自治体長からの挨拶と広報映像 ◆ 閉会の挨拶:市道知事協議会事務局長 ◆ 閉会に関する記念映像またはパフォーマンス

□ 2 日目:11 月 5 日(金) ▶ 韓日・韓中・中日の自治体間にて 1:1 非公開 Zoom ビデオ会議

○ 交流の広場

◆ 概要

- 韓中日の自治体の事前申込及び 1:1 マッチングにより参加自治体を選定
- 韓日、韓中、中日自治体の実務者間で個別に Zoom ビデオ会議室を運営

◆ 内容

- 韓国または中国の姉妹・友好都市との業務協議、韓国または中国の交流希望都市と推進方向に関する協議
- その他、該当する韓国または中国の自治体との友好交流協力に関する協議

◆ 運営: 4 タイム(各 50 分)当たり 3 つの Zoom 会議室を運営

- ※ 3 か国の自治体の申込み状況に応じて運営の回数、会議室数等は調整される予定

◆ 通訳: 日韓、日中韓の逐次通訳を提供